



Música, colorido y talento en montaje de compañía L'Atelier

Un buen examen rindió la Escuela de Teatro de la compañía L'Atelier al estrenar el fin de semana "El príncipe flojo", una obra de teatro familiar del autor Saúl Steinik, orientada a los niños, jóvenes y adultos con una puesta en escena con mucho colorido y música. El montaje -que será presentado hoy, a las 11.30 horas en el Aula Magna- incluyó un trabajo actoral con técnicas de difícil dominio, pero innovadoras que permiten el juego lúdico como elementos formales didácticos y entretenidos, recursos propios de la compañía que dirige Gonzalo Margery.

De acuerdo al programa para el desarrollo y la difusión teatral regional -ejecutado en conjunto con el Ministerio de Educación, la Universidad de Tarapacá y la compañía L'Atelier- los estrenos están orientados a apoyar los programas de estudio, tanto de la educación básica como la media. Al respecto Margery señaló que los asistentes, tanto adultos, jóvenes y niños, disfrutaron de un excelente espectáculo teatral, gracias a la participación de estudiantes universitarios y miembros de la comunidad en general.

La temporada comprende cinco estrenos, incluyendo para despedir el milenio una de las más geniales creaciones -un tanto difíciles de montar- como lo es "Mide by míde" ("Ojo por ojo") de William Shakespeare. Para este montaje que es un estreno nacional se debió incluso importar tecnología alemana dada las dificultades que presenta. "Lo más difícil fue la traducción e interpretación de Shakespeare, lo que tomó varios meses y con ello pensamos que se convertirá en un éxito por la universalidad de la obra que, pese a



UN PASAJE de "El príncipe flojo" que fue estrenada ayer y que hoy será montada por la compañía L'Atelier.

haber sido escrita por casi cuatro siglos, refleja los problemas de nuestro tiempo", comentó. Margery agregó que esto ayudará a acercar a

los jóvenes a la obra del inglés que -muchas veces- resulta difícil y aburrida de leer por un problema estrictamente formal.

Música, colorido y talento en montaje de compañía L'Atelier. [artículo]

Libros y documentos

FECHA DE PUBLICACIÓN

1999

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Música, colorido y talento en montaje de compañía L'Atelier. [artículo]. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile